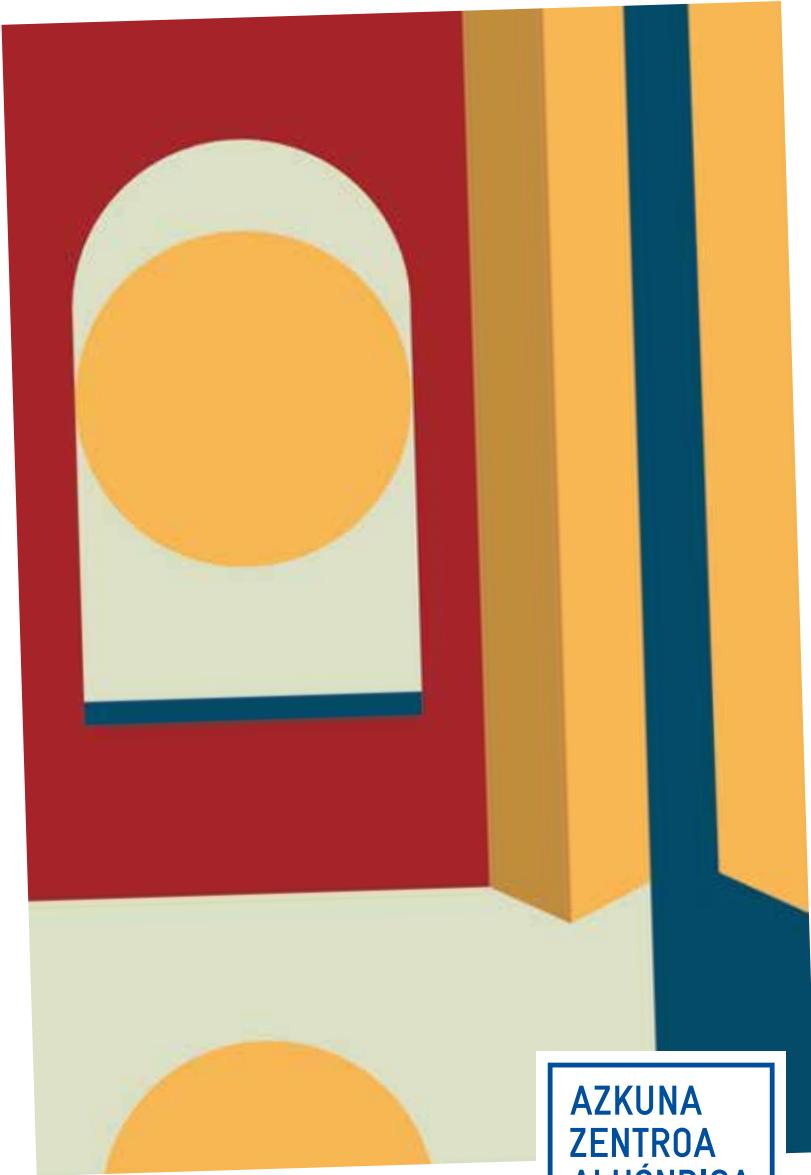


JANUARY

FEBRUARY MARCH 2024

PROGRAMME  
ENGLISH



society and  
contemporary culture

Bilbao

AZKUNA  
ZENTROA  
ALHÓNDIGA  
BILBAO



We are preparing the 2024-2028 Programme Project,  
building the cultural heritage of the future

# INDEX

**6**  
**The art of the interface**

**8**  
Accompanying us this quarter are:

## PROGRAMME

**10**



**Christa Sommerer y Laurent Mignonneau**  
*The Artwork as a Living System.* Exhibition

**12**



**Bene Bergado**  
*Decrecer.* Exhibition

**13**  
**Elena Aitzkoia.** Azkuna Zentroa Associated Artist  
*Ur Aitzak*

**14**  
**Ulises 2.0**  
Exhibition

**15**  
**Maia Villot.** Babestu. Creation Support Programme *AMA-preludio*

**16**  
**Francisco Ruiz de Infante (Cía Hors Champ // Fuerza de Campo)** *Políptico de las operaciones (Jamás-Jamás 2024 // aventuras peligrosas para un Aquí y un Ahora)* Exhibition project

**17**



**Cris Blanco.** eszenAZ  
*Grandissima illusione.* Theatre

**18**  
**Laenanaranja.** eszenAZ  
*Zimurren artean kontukantari 3.* Music & puppet

**19**



**Caspervék.** eszenAZ  
*Las aventuras del príncipe Achmed.* Cinema & music

**20**

**Lari Produkzioak.** eszenAZ  
Zaintzaren dantza. Theatre

**21**



**Paul B. Preciado.** eszenAZ  
*Yo soy el monstruo que os habla.* Dramatised conference

**22**



**Gaston Core.** eszenAZ  
*Antes que caiga la noche.*  
Dance, Rap, Hip hop

**23**

**Dantzerti.** Show  
Dance

**26**

**Classique = Moderne.  
A new Zinemateka history**  
Zinemateka

**29**

**Film cycle: Julia Martos.**  
Conversation and screening

**30**

Azkuna Zentroa in images

## ARTISTIC CREATION PROJECTS

**34**

Contemporary creation support programme

**35**

Babestu. Creation Support Programme

**38**

Azkuna Zentroa Associated Artists

**40**

Azkuna Zentroa Associated Researchers

**41**

Resident Collective in Azkuna Zentroa

**42**

International Comic Residency

**44**

Ziomara Hormaetxe. Alma

**45**

Culture Testbeds for Performing Arts and New Technology. ACuTe

## EDUCATIONAL PROGRAMME

**48**

Film dialogues  
Lights, camera, action!

**48**

Essential Comic Dialogues

**48**

*Ulises 2.0* exhibition visits

**49**

*The Artwork as a Living System.*  
Audioguide Workshop

**49**

eszenAZ. Shows for the educational community

**AZ**

**53**

PAC

**54**



AZ publications

**60**

General information

# Accompanying us this quarter are:

Azkuna Zentroa - Alhóndiga Bilbao programme arises from the complicity of people from different disciplines who give value, contribute and enrich our proposals aimed at the different audience communities. The projects and people accompanying us this quarter, who form part of the conversations we started this year, are shown here.



**Elena Aitzkoa**  
AZ Associated Artist



**Ion Munduate**  
AZ Associated Artist



**Lore Stessel**  
AZ Associated Artist



**Ça Marche (Nico Jongen & Laura Viñals)**  
AZ Associated Artists



**Amaia Molinet**  
AZ Associated Artist



**Idoia Zabaleta**  
AZ Associated Artist



**Olatz de Andrés**  
AZ Associated Artist



**Julia Martos**  
Babestu. Creation Support Programme



**Maia Villot**  
Babestu. Creation Support Programme



**Pablo Marte**  
Babestu. Creation Support Programme



**Jon Gerediaga**  
Babestu. Creation Support Programme



**Abel Jaramillo**  
Babestu. Creation Support Programme



**Gala Knörr**  
Babestu. Creation Support Programme



**Lorea Burge**  
Babestu. Creation Support Programme



**Ane Berganza**  
Babestu. Creation Support Programme



**Isabel de Naverán**  
AZ Associated  
Researcher



**Rosa Casado**  
AZ Associated  
Researcher



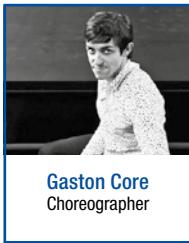
**Ixiar Rozas**  
AZ Associated  
Researcher



**Gorka Rodriguez,  
Arrate Presilla,  
Maialen Ariz, María  
Arana. Urbanbat  
Resident Collective  
in AZ**



**Ziomara Hormaeche**  
Choreographer



**Gaston Core**  
Choreographer



**Francisco Ruiz  
de Infante**  
Artist



**Fran Mengual**  
International Comic  
Residency



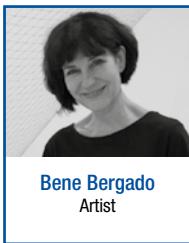
**Lisa Blumen**  
International Comic  
Residency



**Pascale Sévigny-  
Vallières**  
International Comic  
Residency



**Cía.  
Laenanananaranya**



**Bene Bergado**  
Artist



**JL Moraza**  
Curator & artist



**Cris Blanco**  
Set Designer



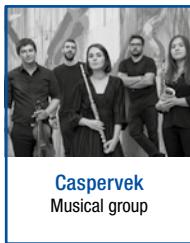
**Christa Sommerer &  
Laurent Mignonneau  
Artists**



**Maria Urcelay,  
Na Gomes &  
Yogurinha Borova  
Lari Produzioak**



**Paul B. Preciado**  
Philosopher, curator  
and writer



**Caspervek**  
Musical group

# Lari Produkzioak

## Zaintzaren dantza

*Zaintzaren dantza*, the theatre play based on diversity and aimed at children and young adults, is being premiered by **Lari Produkzioak** (Maria Urcelay - Yogurinha Borova) at Azkuna Zentroa.

*Meri, Mari eta Lari* was the group's first play. Performed in 2019, it focused on the multiplicity of sexes and genders, different family models, how to overcome our fears and, in short, freedom.

*Zaintzaren dantza* continues in this vein, focusing the message on the different spheres of care: establishing models of co-responsibility, promoting self-care and self-esteem, defending the environment and advocating for the protection of those who are different through an inclusive model of society.



**FEBRUARY 4, SUNDAY**

### PREMIERE

12:00 a.m.

Auditorium

Price: consult on the website and at AZ Info

Audience: children and young people

60'

School session:

February 1 & 2, 11:00 a.m.

@yogurinha\_borova

@meri\_urcelay

### ARTISTIC INFORMATION

Text: Maria Urcelay

Songs: Yogurinha Borova

Wardrobe: Miguel Biurrun

Creation and direction: Yogurinha Borova, Na Gomes, Maria Urcelay

Sound technician: Na Gomes

Graphic design: Pedro de Madrazo

Scenography: Yogurinha Borova - Maria Urcelay

Production company: Lari Produkzioak

# eszen//AZ

Azkuna Zentroa Live Arts Season  
2023-2024

# eszen//AZ

## Azkuna Zentroa Live Arts Season 2023-2024

### **Cris Blanco**

*Grandissima illusione*

Theatre

BASQUE COUNTRY PREMIERE

January 18, Thursday

### **LaEnanaNaranja**

*Zimurren artean kontukantari 3*

Music and puppet

SHOW PREMIERE

January 20, Saturday

### **Caspervek**

*Las aventuras del príncipe Achmed*

Silent film with live music

January 28, Sunday

### **Lari Produkzioak**

*Zaintzaren dantza*

Theatre

SHOW PREMIERE

February 4, Sunday

### **Paul B. Preciado**

*Yo soy el monstruo que os habla*

Dramatised conference

February 15, Thursday

### **Gaston Core**

*Antes de que caiga la noche*

Dance, Rap, Hip hop

March 2, Saturday

### **Dantzerti Show**

Dance

Miércoles, 13 y jueves, 14

de marzo 2024

### **Nazario Díaz** *amanecer alto cielo*

Dance

BASQUE COUNTRY PREMIERE

April 11, Thursday

### **Led Silhouette Halley**

Dance

BASQUE COUNTRY PREMIERE

April 25, Thursday

### **Pablo Viar** *Confines*

Theatre

EXCLUSIVE PREMIERE

May 23, Thursday

### **Rosario Toledo** *Cuarteta*

Dance

June 6, Thursday

Another way to feel theatre, music, dance and performance

---

**AUDITORIUM+KUBO BALTZA**

# PARTNERS

**Acknowledge the support** of the private and public bodies accompanying us as part of their commitment to the territory, working with our mission to connect society and contemporary culture.

Promotor \_\_\_\_\_



Strategic Patron \_\_\_\_\_

Associates \_\_\_\_\_



Cultural alliances \_\_\_\_\_



Cultural alliances: Live arts \_\_\_\_\_



Programme subsidised by  
Bizkaia Provincial Council

Technological Partner \_\_\_\_\_

City alliances \_\_\_\_\_



Media partners

---



Loyalty programmes

---



Donostia Zinemaldia  
Festival de San Sebastián  
International Film Festival



Kubo Baltza & Auditorium

---



Financiado por  
la Unión Europea  
NextGenerationEU



GOBIERNO  
DE ESPAÑA



Plan de Recuperación,  
Transformación  
y Resiliencia



Kubo Baltza and the Auditorium are equipped with digital technologies that improve the space and your experience thanks to the Next Generation European Funds assigned to the modernisation and sustainable management of the Basque performing arts infrastructures.

# GENERAL INFORMATION

## CENTRE OPENING HOURS

Every day from 9:00am to 9:00pm.

Consult special times online

## GUIDED TOURS

building

### Guided tours of the building

A one-hour tour of the Alhóndiga to learn about the history of the building, its transformation and the current project.

#### Individuals

Tuesday, 5:30 p.m. (Basque), 6:30 p.m. (Spanish)

- Free entry prior registration in AZ Info, by phone 944 014 014 or by email [info@azkunazentroa.eus](mailto:info@azkunazentroa.eus)

#### Groups

- Reserve the day and time at least 72 hours in advance at AZ Info, by phone 944 014 014 or by email [info@azkunazentroa.eus](mailto:info@azkunazentroa.eus)

#### · Prices:

Basque or Spanish: € 60 for groups.

English or French: € 70 for groups.

Associations and teaching centers (check in advance).



Exhibitions

### Exhibition tours

- Half-hour introductory tours to contextualise exhibitions:

#### Bene Bergado. Decrecer / The Artwork as a Living System

Exhibition Hall

Every Thursday at 6:30 p.m.

(Basque or Spanish, depending on demand)

- Free entry prior registration in AZ Info, by phone 944 014 014 or by email [info@azkunazentroa.eus](mailto:info@azkunazentroa.eus).

## **AZ CARD**

The AZ card lets you enjoy a wide range of cultural, social and physical activity offers at our centre. With this card you will receive periodical information regarding all the activities taking place, and obtain interesting discounts and advantages. The renewal of the card due to loss and/or modification of data has a cost of 3 euros.

We should like to remind you that the AZ Card is personal and non-transferable. Please bring it with you at all times to obtain discounts when purchasing your tickets at AZ Info.

## **DISCOUNTS AND SPECIAL PRICES**

Azkuna Zentroa – Alhóndiga Bilbao fosters accessible cultural diversity for everyone. To this end, and amongst other measures, it offers reduced rates for groups, professionals, students, young adults, people with functional diversity and other collectives, prior proof of identity.

## **GOLEM ALHÓNDIGA CINEMAS**

Consult the updated information at [golem.es](http://golem.es)

## **YANDIOLA, THE BOAR, HOLA BAR**

Consult the updated information on [yandiola.com](http://yandiola.com)

## **ACCESSIBILITY**

Azkuna Zentroa is a friendly, open and accessible space for everyone.

We work on the continuous improvement of the space and the programme to ensure that all audiences have a rewarding experience, are able to participate in the creative processes, and experience, share and enjoy culture on equal terms. Should you require any specific information, please proceed to Az Info, the information point located in the Atrium.

Azkuna Zentroa has the AENOR certificate of Universal Accessibility according to the UNE 170001-1 Standard.



**Check the Center's accessibility measures  
on our website: [azkunazentroa.eus](http://azkunazentroa.eus)**

**SUBSCRIBE TO OUR  
NEWSLETTER IN:  
AZKUNAZENTROA.EUS**



**MONTHLY PROGRAMME  
IN AUDIO**

Audio format can be downloaded here:  
[soundcloud.com/azkuna-zentroa](https://soundcloud.com/azkuna-zentroa)



**CONSULT THE  
PROGRAMMING IN  
AZKUNAZENTROA.EUS**



# CONTACT AZ

---

944 014 014

[info@azkunazentroa.eus](mailto:info@azkunazentroa.eus)



Legal deposit BI-1481-2018

© 2023. Centro Azkuna de Sociedad y Cultura Contemporánea S.A.



society and contemporary culture

[azkunazentroa.eus](http://azkunazentroa.eus)

AZKUNA  
ZENTROA  
ALHÓNDIGA  
BILBAO